

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **24 (1906)**

Heft 168

PDF erstellt am: **11.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**Abonnements:**  
 Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
 2<sup>tes</sup> Semester . . . 3.  
 Ausland: Zuschlag des Porto.  
 Es kann nur bei der Post  
 abbestellt werden.  
 Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**  
 Suisse: un an . . . fr. 6.  
 2<sup>e</sup> semestre . . . 3.  
 Etranger: Plus frais de port.  
 On s'abonne exclusivement  
 aux offices postaux.  
 Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die vierspaltene Borgiszelle (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

### Inhalt — Sommaire

Titre disparu (Abhanden gekommener Werttitel). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabriqué et de commerce. — Zuger Kantonalbank in Zug.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Ensuite d'ordonnance de ce jour, sommation est faite au détenteur inconnu du titre suivant: Obligation au porteur de fr. 100 2% emprunt de 1895 de la Banque de l'Etat, à Fribourg, n<sup>o</sup> 75096, d'avoir à le produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans, à partir de la première publication du présent avis: faute de quoi, l'annulation en sera prononcée. (W. 34)

Fribourg, le 4 avril 1906.

Le président du tribunal: Eug. Deschenaux.

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1906. 17. April. Inhaber der Firma Apotheke Heiden, A. Kurer in Heiden ist Anton Kurer, von Berneck (St. Gallen), in Heiden: Natur des Geschäftes: Apotheke. Geschäftslokal: Dorf Nr. 44.

17. April. Inhaber der Firma Witwe Hartmann in Herisau ist Babetta Hartmann-Müller, von Mogelsberg, in Herisau. Natur des Geschäftes: Bäckerei und Wirtschaft. Geschäftslokal: z. Rebstock, Schmidgasse.

17. April. Der Verein unter dem Namen Naturheilverein Herisau, mit Sitz in Herisau (S. H. A. B. Nr. 456 vom 2. Dezember 1904, pag. 1821) hat in der Hauptversammlung vom 4. Februar 1906 an Stelle des eine Wiederwahl ausschlagenden Dr. Johann Jakob Tanner zum Vizepräsidenten ernannt: Heinrich Theis, von Lierscheid (Regierungsbezirk Wiesbaden, Deutschland), in Herisau. Statutengemäss führen Präsident oder Vizepräsident kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift namens des Vereins.

17. April. Die Firma Albert Schläpfer, Metzgerei und Wirtschaft, in Wald (S. H. A. B. Nr. 162 vom 13. Juli 1893, pag. 659) ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

17. April. Inhaber der Firma Johann Jakob Meier-Reifler in Wald ist Johann Jakob Meier-Reifler, von Hundwil, in Wald. Natur des Geschäftes: Metzgerei und Wirtschaft. Geschäftslokal: zum Schäfle, Dorf.

17. April. Die Firma Louis Heller, Uhrmacher und Uhrenhandlung in Heiden (S. H. A. B. Nr. 303 vom 2. August 1904, pag. 1209) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen.

17. April. Inhaber der Firma Wilhelm Schenkel in Walzenhausen ist Wilhelm Schenkel, von Goldingen, in Walzenhausen. Natur des Geschäftes: Hotel Kurhaus Walzenhausen. Geschäftslokal: Nr. 36 und 36a.

17. April. Unter der Firma Automobil-Gesellschaft A.-G. Stein-Hundwil gründet sich, mit Sitz und Gerichtsstand in Stein, eine Aktiengesellschaft zum Zwecke der Einrichtung und des Betriebes eines regelmässigen Automobilfahrdienstes für den Personenverkehr zwischen St. Gallen-Stein-Hundwil-Waldstatt eventuell Herisau nach Massgabe der Konzession. Die Gesellschaftsstatuten sind am 25. März 1906 festgestellt worden. Das Gesellschaftskapital beträgt Fr. 35,000 (fünfunddreissigtausend Franken), eingeteilt in 700 Aktien zu Fr. 50, auf den Namen lautend. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen mittelst schriftlicher Auskündung und Publikation in der «Appenzeller-Zeitung» und dem «St. Galler Tagblatt». Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen steht in kollektiver Zeichnung jedem Mitgliede des Verwaltungsrates in Verbindung mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten, ferner dem Betriebschef zu. Mitglieder des Verwaltungsrates sind: Johann Adolf Sturzenegger, von Reute, in Stein, Präsident; Johannes Küng, von und in Stein, Vizepräsident; Alfred Styger, von Hundwil, in Stein, Aktuar; Johann Jakob Signer-Walsler, von und in Hundwil, Kassier; Johannes Holderegger-Tobler, von und in Stein, Johann Bartholome Pfenninger, von Stein, in Hundwil, und Johannes Bürkli, von Herisau, in Hundwil. Als Betriebschef wurde gewählt: Johannes Küng, von und in Stein.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Mendrisio.

1906. 18 aprile. La società in nome collettivo Luigi e Antonio Sonvico, in Mendrisio (F. u. s. di c. dell' 8 agosto 1904, n<sup>o</sup> 310, page 1238) è sciolta e la ragione sociale è cancellata. L'attivo ed il passivo vengono assunti dalla nuova ditta «Luigi Sonvico» in Mendrisio.

Proprietario della ditta Luigi Sonvico, in Mendrisio è Luigi Sonvico, in Giosuè, da Cadorago, Prov. di Como (Italia), domiciliato in Mendrisio. Lo stesso assume l'attivo ed il passivo della società «Luigi e Antonio Sonvico», che è cancellata. Genere di commercio: Vendita di terraglie e cristallerie.

Genf — Genève — Ginevra

1906. 17 avril. La société en nom collectif Bertat et J. Pricam, représentation commerciale, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 3 avril 1904, page 581), est déclarée dissoute, dès le 15 novembre 1905. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

17 avril. Le chef de la maison G. Bertat, à Genève, commencée ce jour, est Gérard Bertat, d'origine française, domicilié à Genève (ex-associé de «Bertat et J. Pricam»). Genre d'affaires: Commerce de fournitures, en gros, pour la photographie. Bureau et locaux: 4, Quai Pierre Fatio.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

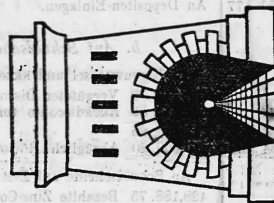
### Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

N<sup>o</sup> 20425. — 5 avril 1906, 8 h.

Société des Usines des Grands Crêts près Vallorbes, Vallorbe (Suisse).

Chaux et ciments.



Nr. 20426. — 14. April 1906, 8 Uhr.

Verein der Basler Cigarrenhändler, Basel (Schweiz).

Zigarren.

(Erneuerung von Nr. 1683.)



Nr. 20427. — 17. April 1906, 8 Uhr.

Josef Schmid, Fabrikant, Herisau (Schweiz).

Bodenwische.



N° 20428. — 14 avril 1906, 8 h.  
**Maurice Ruff, successeur de Ruff frères, fabricant et négociant,**  
 Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, cadrans et parties de montres.

**VENUS**

N° 20429. — 17 avril 1906, 8 h.  
**Société anonyme Louis Brandt & frère (Omega Watch Co), fabrique,**  
 Bienna (Suisse).

Montres, parties de montres, étuis, pièces détachées,  
 fournitures et tous articles d'horlogerie.

**NELUMBO**

B. 39.

Gewinn- und Verlust-Rechnung  
**der Zuger Kantonalbank in Zug**  
 vom Jahre 1905.

Soll.

Lastenposten.

Haben.

(Statutarische Genehmigung vorbehalten.)

Nutzposten.

Soll.		Haben.	
Lastenposten.		Nutzposten.	
<b>I. Verwaltungskosten.</b>			
2,646	—	Entschädigungen an die Verwaltungsbehörden.	
34,182	80	Besoldungen und Gratifikationen an die Abgestellten und Einnehmer.	
6,500	—	Lokalmiete.	
3,328	55	Heizung, Beleuchtung und Reinigung.	
5,405	—	Bureau-Auslagen (Druckkosten, Inserate, Abonnemente, Formularien etc.).	
6,459	93	Porti, Telephon, Depeschen, Konkordatsspesen etc.	
1,440	70	Silberbeschaffung.	
650	75	Mobilier: Abschreibung.	
60,848	48	Diverse.	
<b>II. Steuern.</b>			
2,948	95	Bundes-Banknotensteuer.	
17,639	80	Kantonale Banknotensteuer.	
4,436	15	Kantonsteuer und Handelspatent.	
6,092	25	Gemeindesteuern.	
31,171	15		
<b>III. Passivzinsen.</b>			
<i>a. Auf Schulden in laufender Rechnung.</i>			
1,092	68	An Emissionsbanken und Korrespondenten.	
40,861	40	An Conto-Corrent-Kreditoren.	
449,921	32	An Sparkassa-Einlagen.	
5,151	77	An Depositen-Einlagen.	
<i>b. Auf Schuldscheine aller Art.</i>			
An Eigenwechsel und akzeptierte Tratten:			
124,047. 70 Vergüteter Disconto.			
5,114. 55 Rückdisconto vom Vorjahre.			
122,254	05	Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dez. 1905.	
An Schuldscheine auf Zeit (Obligationen):			
428,188. 75 Bezahlte Zins-Coupons.			
8,147. 70 Fällige u. nicht erhobene Zinsen-Coupons.			
252,689. 95 Ratazinsen auf 31. Dezember 1905.			
689,026. 40			
1,083,137	82	Abzüglich: Ratazinsen und ausstehende Zinsen vom Vorjahre.	
<b>IV. Verluste und Abschreibungen.</b>			
285	70	Auf Conto-Corrent-Debitoren.	
6,182	60	Auf Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit.	
23,426	25	Auf Effekten (öffentliche Wertpapiere), Mindertaxation.	
5,766	20	Auf Grundeigentum nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt.	
60,660	75	Zuweisung an die Verlust-Reserve.	
25,000	—		
<b>V. Reingewinn.</b>			
1,639	93	Gewinn-Saldo-Vortrag vom Jahre 1904.	
232,217	52	Reingewinn des Rechnungsjahres 1905.	
230,577	59		
<b>I. Ertrag des Wechsel-Conto.</b>			
Disconto-Schweizer-Wechsel:			
Vereinnahme Zinsen . . . . . 15,784. 14			
Rückdisconto vom Vorjahre à 4 1/2 % . . . . . 5,172. 65			
20,906. 79			
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1905 à 5 % . . . . . 4,168. 65			
16,738			
Wechsel auf das Ausland:			
Vereinnahme Zinsen und Kursgewinne . . . . . 4,294. 33			
Rückdisconto vom Vorjahre à 3 1/2—5 % . . . . . 229. 20			
4,523. 53			
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1905 à 3—6 % . . . . . 951. 97			
3,571			
Wechsel mit Faustpfand:			
Vereinnahme Zinsen . . . . . 97,602. 50			
Rückdisconto vom Vorjahre à 4 1/2 % . . . . . 13,395. —			
110,997. 50			
Abzüglich: Rückdisconto auf 31. Dezember 1905 à 5 % . . . . . 13,766. 35			
97,231			
Wechsel zum Inkasso:			
Vereinnahme Inkassogebühren etc. . . . . 117,540			
85			
<b>II. Aktivzinsen und Provisionen.</b>			
<i>a. Auf Guthaben in laufender Rechnung.</i>			
Von Emissionsbanken und Korrespondenten . . . . . 14,807			
Von Conto-Corrent-Debitoren . . . . . 374,588			
Von Conto-Corrent-Kreditoren . . . . . 15,048			
14,807			
374,588			
15,048			
<i>b. Auf andern Guthaben und Anlagen.</i>			
Von Schuldscheinen ohne Wechselverbindlichkeit:			
Vereinnahme Zinsen . . . . . 364,201. 36			
Zinsrestanzen auf Jahresschluss . . . . . 110,994. 15			
Ratazinsen auf 31. Dezember 1905 . . . . . 150,736. 90			
625,982. 41			
Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre . . . . . 281,797. 35			
344,185			
Von Hypothekar-Anlagen aller Art:			
Vereinnahme Zinsen . . . . . 412,529. 56			
Zinsrestanzen auf Jahresschluss . . . . . 212,344. 90			
Ratazinsen auf 31. Dezember 1905 . . . . . 67,374. 65			
692,249. 11			
Abzüglich: Ratazinsen und Zinsrestanzen vom Vorjahre . . . . . 276,372. 70			
415,876			
Von Effekten (öffentliche Wertpapiere):			
Vereinnahme Zinsen auf eignen Effekten . . . . . 129,043. 75			
Kursgewinne . . . . . 2,473. —			
Ratazinsen auf 31. Dezember 1905 . . . . . 7,506. 20			
139,022. 95			
Abzüglich: Ratazinsen vom Vorjahre . . . . . 6,908. 60			
132,114			
190,714			
35			
1,343,219			
96			
<b>III. Ertrag der Immobilien.</b>			
Von Grundeigentum nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt . . . . . 2,755			
58			
<b>IV. Gebühren und Entschädigungen.</b>			
Aufbewahrung von Werttiteln und Wertgegenständen . . . . . 506			
<b>V. Diverse Nutzposten.</b>			
Agio auf Münzsorten und fremden Noten, Kursgewinne . . . . . 951			
Gewinn an Beteiligungen . . . . . 1,421			
951			
1,421			
55			
30			
2,372			
85			
<b>VII. Gewinn-Saldo-Vortrag vom Jahre 1904</b>			
1,639			
93			
1,468,035			
17			

Beilage zu der Gewinn- und Verlust-Rechnung der Zuger Kantonalbank in Zug vom Jahre 1905.

Verteilung des Reingewinnes gemäß § 12\*) des Bankgesetzes v. 21. April 1898 und § 34 des Gesetzes vom 28. Oktober 1891.

Vom Reingewinn des Jahres 1905 inkl. Saldo des Vorjahres, betragend Fr. 232,217. 52 erhält das Aktienkapital eine Minimal-Dividende von 4% . . . . . 80,000. —

Der Rest von Fr. 152,217. 52

entfällt zu

40% dem Reservefonds . . . . .	Fr. 60,000. —
15% dem Staate Zug . . . . .	„ 22,500. —
40% Super-Dividende (3%) an sämtliche Aktien . . . . .	„ 60,000. —
5% den Angestellten als Tantième . . . . .	„ 7,500. —
Gewinn-Saldo-Vortrag auf 1906 . . . . .	„ 2,217. 52 „ 152,217. 52

\*) § 12 des Bankgesetzes vom 21. April 1898:

Aus dem am Schlusse des Rechnungsjahres aus den Geschäften der Bank erzielten Reingewinn werden zuerst an die Aktionäre 4% ordentliche Dividende verabfolgt.

Der allfällige Ueberschuss wird folgendermassen verwendet:

- 1) 40% werden in den Reservefonds gelegt, bis derselbe 25% des Aktienkapitals erreicht hat. Wenn der Reservefonds 25% des Aktienkapitals beträgt, und solange er auf dieser Höhe bleibt, sind 10% desjenigen Betrages, der sonst in den Reservefonds fallen müsste, für gemeinnützige und wohltätige Zwecke zu verwenden. Der Rest wird zur Hälfte dem Kanton und zur Hälfte als Super-Dividende den sämtlichen Aktionären verabfolgt.
- 2) 15% fallen dem Kanton vorab zu.
- 3) 40% werden unter sämtliche Aktien als Super-Dividende verteilt.
- 4) 5% fallen den Angestellten als Tantième zu.

Der Reservefonds wird nicht verzinst.

§ 34 des Bankgesetzes vom 28. Oktober 1891:  
 Die Auszahlung des Reingewinnes, welcher auf Antrag des Bankrates und Beschluss der Generalversammlung gemäss dem neuen § 12 zur Verteilung kommen soll, hat jeweilen am 1. Juni zu erfolgen.

Dividenden, welche innerhalb fünf Jahren vom Verfalltage an nicht erhoben worden sind, fallen der Gesellschaft zu und sollen dem Reservefonds einverleibt werden.



# Jahresschluss-Bilanz der Zuger Kantonalbank in Zug auf 31. Dezember 1905.

**Aktiven.**

(Statutarische Genehmigung vorbehalten.)

**Passiven.**

<b>I. Kassa.</b>							
	555,000	—	Notendeckung in gesetzlicher Barschaft.				
	616,500	—	Depositum bei der Abrechnungsstelle, Conto A.				
	262,350	—	Uebrig gesetzliche Barschaft.				
	1,468,850	—	Gesetzliche Barschaft.				
	22,700	—	Eigene Noten (vide Beilage Nr. 1).				
	162,650	—	Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken.				
	20,665	13	Depot bei der Abrechnungsstelle, Conto B.				
1,686,255	18,390	75	Uebrig Kassaabstände.				
<b>II. Kurzfristige Guthaben.</b>							
(Langstens innert 8 Tagen verfügbar.)							
	251,001	24	Schweizerische Emissionsbanken-Debitoren.				
583,387	332,385	99	Korrespondenten-Debitoren.				
<b>III. Wechselforderungen.</b>							
Disconto-Schweizer-Wechsel:							
	1,242,987	48	Innert 30 Tagen fallig.				
	239,278	70	" 31-60 " " "				
	14,637	20	" 61-90 " " "				
	6,714	90	In über 90 " " "				
1,503,618		28					
Wechsel auf das Ausland:							
	26,747	60	Innert 30 Tagen fallig.				
	65,621	25	" 31-60 " " "				
	36,747	25	" 61-90 " " "				
	605	40	In über 90 " " "				
119,721		50					
Wechsel mit Faustpfand:							
	1,612,144	05	Innert 30 Tagen fallig.				
	705,582	—	" 31-60 " " "				
4,134,419	193,354	05	" 61-90 " " "				
<b>IV. Andere Forderungen auf Zeit.</b>							
(Nach 8 Tagen verfügbare Guthaben.)							
	7,784,745	85	Conto-Corrent-Debitoren mit gedecktem Kredit.				
	263,534	48	Conto-Corrent-Kreditoren (z. Z. Debitoren).				
	10,014,404	96	Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit, gedeckte.				
28,174,267	10,081,582	63	Hypothek-Anlagen aller Art.				
<b>V. Aktiven mit unbestimmter Anlagezeit.</b>							
Obligationen, Effekten (öffentl. Wertpapiere), laut Inventar (vide Beilage Nr. 2).							
	8,452,320	—	Grundbesitz, nicht zum Geschäftsbetrieb bestimmt.				
3,575,910	121,690	—					
<b>VIII. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).</b>							
Rückdisconto von Passivposten (vide Detail Ratazinsen und Zinsrestanzen) in der Gewinn- und von Aktivposten (Verlust-Rechnung).							
	6,903	20					
555,915	549,006	60					
38,708,155		91					
<b>I. Noten-Emission.</b>							
Noten in Zirkulation } (vide Beilage Nr. 1)							
	2,977,300	—	Eigene Noten in Kassa }		3,000,000	—	
	22,700	—					
<b>II. Kurzfristige Schulden.</b>							
(Langstens innert 8 Tagen rückzahlbar.)							
	199,332	64	Depositen				
	5,209	39	Schweizerische Emissionsbanken-Kreditoren				
	11,609	58	Korrespondenten-Kreditoren				
	915,708	10	Conto-Corrent-Kreditoren (vide Beilage Nr. 3)				
	310,415	95	Conto-Corrent-Debitoren, z. Z. Kreditoren (vide Beilage Nr. 3)				
	1,289,206	77	Sparkassa-Einlagen (vide Beilage Nr. 4)				
	8,147	70	Verfallene, noch nicht erhobene Zinsen				
	1,050	—	Verfallene, noch nicht erhobene Dividenden				
	7,500	—	Tantieme		2,748,180	13	
<b>III. Wechselschulden.</b>							
Tratten und Akzeptationen							
					750,000	—	
<b>IV. Andere Schulden auf Zeit.</b>							
(Mit Rückzahlungsfrist von länger als 8 Tagen.)							
	2,421,572	50	Conto-Corrent-Kreditoren				
	11,830,008	84	Sparkassa (vide Beilage Nr. 4)				
Schuldscheine (Obligationen), welche im Laufe des nächsten Kalenderjahres fällig oder nach erfolgter Kündigung rückzahlbar sind							
	2,984,900	—	Schuldscheine (Obligationen) mit Rückzahlungsfrist von länger als einem Jahre				
11,943,200		—			29,179,681	34	
<b>V. Gesellschafts-Conti (Comptes d'ordre).</b>							
Reserve für mutmassliche Verluste (Zuweisung vom Jahr 1905 inbegriffen)							
	125,000	—					
Rückdisconto auf Aktivposten (vide Detail in der Ratazinsen auf Passivposten Gewinn- und Verlust-Rechnung)							
	18,886	97			258,689	95	
Zu verteilender Reingewinn für das Rechnungsjahr 1905:							
	80,000	—	Ordentliche Dividende 4%				
	60,000	—	Superdividende 3%				
	22,500	—	Gewinnanteil des Kantons		559,076	92	
<b>VI. Eigene Gelder.</b>							
Einbezahltes Kapital							
	2,000,000	—	Ordentlicher Reservefonds (Zuweisung vom Jahre 1905 inbegriffen)		469,000	—	
	2,217	52	Gewinn-Saldo-Vortrag auf das Jahr 1906		2,471,217	52	
38,708,155		91			38,708,155	91	

## Beilagen zu der Jahresschluss-Bilanz der Zuger Kantonalbank in Zug auf 31. Dezember 1905.

### Beilage Nr. 1. Noten-Status auf 31. Dezember 1905.

	Emission	In Kassa	In Zirkulation
1,900 Noten von Fr. 500	Fr. 950,000	5,500	944,500
16,650 " " " 100	1,665,000	12,800	1,652,200
7,700 " " " 50	385,000	4,900	380,100
<b>26,250 Noten</b>	<b>Fr. 3,000,000</b>	<b>22,700</b>	<b>2,977,300</b>

### Beilage Nr. 3. Conto-Corrent-Kreditoren.

Die Conto-Corrent-Kreditoren zerfallen in:

a. 195 Conti mit einem Guthaben im Gesamtbetrag von	Fr. 915,708.10
52 Conto-Corrent-Debitoren z. Z. Kreditoren mit einem Guthaben v. ohne vorgesehene Kündigungsfrist; unter allen Umständen innert 8 Tagen rückzahlbar.	Fr. 310,415.95
c. 3 Conti mit Kredit auf Zeit, nach 8 Tagen rückzahlbar	Fr. 2,421,572.50

### Beilage Nr. 4. Sparkassa.

Gemäss den Bestimmungen des Reglementes über den Einlagen-Verkehr leistet die Sparkassa Rückzahlungen:

a. Bis auf Fr. 200 jederzeit, jedoch in der Regel monatlich nur einmal.  
 b. Bis auf Fr. 2000 nach vorangegangener Kündigung von 2 Monaten.  
 c. Ueber Fr. 2000 nach vorangegangener Kündigung von 6 Monaten.

Rückzahlungen in kürzerer Frist finden nach besonderer Vereinbarung statt.

Die Sparkassa-Einlagen zerfallen in:

a. 3243 Einleger-Conti mit einem Guthaben unter Fr. 200	Fr. 224,606.77
5323 Einleger-Conti mit einem Guthaben über Fr. 200, à je Fr. 200	Fr. 1,064,600.77
Unter allen Umständen innert 8 Tagen rückzahlbar	
c. 5323 Einleger-Conti, das Guthaben über Fr. 200, nach 8 Tagen rückzahlbar	Fr. 11,830,008.84
	Fr. 13,119,215.61

### Beilage Nr. 2. Effekten-Verzeichnis.

Stück	Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert	Stück	Bezeichnung	Nominalwert	Kurs	Schätzungswert
<b>Obligationen.</b>					<b>Uebertrag</b>				
1642	8 1/2 % Bundesanleihen 1899-1902	1,642,000	97	1,592,740	14	4 1/2 % Stadt Lausanne 1900	7,000	100	3,074,950
110	3 1/2 - 3 % 1903 (différé)	55,000	92	50,600	34	5 1/2 % " 1902	17,000	94	7,900
20	3 1/2 % Kanton Zürich 1897	20,000	96	19,200	50	5 1/2 % " Neuchâtel 1902	50,000	94	15,980
30	3 1/2 % " 1899	50,000	97	29,100	100	5 1/2 % " Genf 1905	50,000	94	47,000
10	4 % " 1901	10,000	98	9,800	8	4 1/2 % " Biel 1900	8,000	100	8,000
18	3 1/2 % " Luzern 1894	18,000	95	17,100	50	4 % " Bellinzona 1901	25,000	98	24,500
800	3 1/2 % " Zug 1903	800,000	96	763,000	10	3 1/2 % Gemeinde Interlaken	10,000	96	9,600
10	3 1/2 % " Solothurn 1894	10,000	95	9,500	13	3 1/2 % Wengernalpbahn	13,000	90	11,700
10	4 % " Basel-Stadt 1900	10,000	98	9,800	4	4 1/2 % Arth-Rigi-Bahn	4,000	100	4,000
10	3 1/2 % " St. Gallen 1902	10,000	95	9,500	2	3 1/2 % Zürcher Kantonalbank	2,000	87	1,940
178	3 1/2 % " Graubünden 1901/02	178,000	95	169,100	1	3 1/2 % Luzerner Kantonalbank	3,000	97	2,910
80	3 1/2 % " Turgau	30,000	95	28,500	1	4 1/2 % Einziger-Kassa Luzern	1,000	100	1,000
29	3 1/2 % " Neuenburg 1902	29,000	95	27,550	5	3 1/2 % Bank in Luzern	5,000	97	4,850
16	3 1/2 % " Baselland 1905	16,000	95	15,200	1	4 1/2 % Ersparniskassa Luzern	1,000	100	1,000
21	3 1/2 % Stadt Zürich 1889	21,000	94	19,740	68	4 % Caisse hypothécaire cantonale vaudoise	68,000	98	66,640
6	3 1/2 % " 1894	3,000	94	2,820	4	3 1/2 % Hypothekbank Winterthur	40,000	97	38,800
6	4 % " 1901	3,500	98	3,430	6	3 1/2 % Togenburger Bank	6,000	97	5,830
32	3 1/2 % " Luzern 1894-1902	32,000	94	30,080	11	3 1/2 % Sparkassa Zug	11,000	97	10,670
199	3 1/2 + 1 % Winterthur 1880	99,500	110	109,450	29	3 1/2 % Banque foncière du Jura, Serie O	19,500	88	17,160
116	3 1/2 % " 1903	116,000	94	106,220	20	4 % " M	20,000	96	19,200
6	3 1/2 % " Freiburg 1902	6,000	96	5,760	10	4 % Bank für Transportwerte Basel	10,000	96	9,600
80	3 1/2 % " Genf 1898	15,000	94	14,100	22	4 1/2 % Maggi Kempthal A-G.	22,000	100	22,000
88	3 1/2 % " Lausanne 1892	19,000	94	17,660	1	5 % Diversi	1,000	100	1,000
20	4 % " 1899	10,000	98	9,800					
	<b>Uebertrag</b>			<b>3,074,950</b>					<b>3,462,820</b>



# Rheinschiffahrt



zwischen Antwerpen, Rotterdam, Amsterdam, Hamburg, London etc. und Mannheim, Kehl, Strassburg.

## Regelmässiger Sammelverkehr

nach und von Deutschland, Russland, Frankreich, Spanien, Belgien und Holland. Lagerung von Transit- und verzollten Waren. (956)  
Billigste Frachten für Exporte und Importe erteilen

**Buxtorf & C<sup>ie</sup> in Basel.**

## Caisse Hypothécaire du canton de Fribourg

(Suisse).

Obligations foncières 4 0/0, série L (947.)

### Emprunt de fr. 5,000,000 de 1900

Ont été désignées par le sort pour être remboursées le 15 octobre 1906, les obligations ci-après de la série L:

147	903	1124	1497	1808	2595	3006	3610	3817	4192	4734
405	939	1150	1522	1831	2629	3032	3663	3823	4586	4827
743	1007	1348	1626	2219	2693	3196	3722	4000	4605	
785	1059	1360	1669	2401	2750	3301	3775	4003	4607	
813	1097	1460	1715	2549	2793	3333	3783	4092	4644	

Ces obligations ne porteront plus intérêt à partir du 15 octobre 1906. Les obligations suivantes, désignées pour être remboursées le 15 octobre 1905, n'ont pas encore été présentées au remboursement, ce sont: Nos 810, 822, 1331, 1918, 2318, 2652 et 2734.

### Obligations foncières 4 0/0, série M. — Emprunt de fr. 1,000,000 de 1900

Ont été désignées par le sort pour être remboursées le 15 avril 1906, les obligations ci-après de la série M:

5049, 5217, 5486, 6163, 6263, 6328, 6671, 6837, 6900, 6993.

Ces obligations ne porteront plus intérêt à partir du 15 avril 1906. Fribourg, le 14 avril 1906.

La Caisse Hypothécaire du canton de Fribourg,

## Maestrani

### Swiss American Chocolate Cy. Ltd. St. Gallen

In der heute stattgefundenen Generalversammlung der Herren Aktionäre wurde die

**Dividende der Prioritäts Aktien pro 1905 auf 5 0/0 = Fr. 25** per Aktie festgesetzt, welcher Betrag von heute an gegen Rückgabe der mit Nummernverzeichnis versehenen Coupons Nr. 1 ausbezahlt wird bei der Tit. Toggenburger Bank in St. Gallen. Herren Kügler & Co., Zürich. (968)

» Schlaepfer, Blankart & Co., in Zürich.  
» Schuppisser & Co.,

Formulare zu solchen Bordereaux können bei obenbezeichneten Zahlstellen bezogen werden.

St. Gallen, den 17. April 1906.

Der Verwaltungsrat.

## Die Aktiengesellschaft Schappe- u. Cordonnet-Spinnerei Zürich

ist laut Beschluss der a. o. Generalversammlung vom 19. Dezember 1905 in Liquidation getreten und löst sich auf. (834.)

Die Liquidation wird unter der Firma: Schappe- u. Cordonnet-Spinnerei Zürich in Liquidation durch den bisherigen Verwaltungsrat besorgt.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Artikel 665 des O. R. aufgefordert, ihre Ansprüche beförderlich bei derselben anzumelden.

Zürich, den 6. April 1906.

Der Verwaltungsrat.

## Kapital-Gesuch

Behufs Erweiterung eines Fabrikations-Geschäftes für erstklassige Spezialitäten der Werkzeugbranche wird die Gründung einer Aktiengesellschaft angestrebt. Gefl. Offerten erbeten unter Chiffre Z S 4043 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürich. (954.)

## Cigares Salvador TAVERNEY Vevey

Fabriqué selon le procédé et sous le contrôle du Dr. J. Amann. Recommandés aux personnes qui craignent les inconvénients de la nicotine. — 50 cts. le paquet dans les débits de tabac. (822.)

Spécialité de: Vevey courts, Alpina, Vevey doux, Vevey havane.

## Handels-Auskünfte: Renseignements commerciaux

Basel: Patentbank Confidantia A. G. Pat.-Anmeld.-u. Verw.-Ges. Elisabethenstr. 44.

Berne: C. Tenger, not. Recouvrements.

Schweiz. Rechtsbureau A. Guggler, Inkasso und Verwaltungen, Betreibungs- und Prozessführung in allen Kantonen.

— Emil Jeuni, Internationales Handelsauskunftsbureau, Inkasso, Unfallvers.

— A. Bauer & Co, Auskünfte, Inkasso.

Box: W. Jacot, agent d'affaires patenté.

Renseignem., recouvrements, contentieux.

Biel: Dr. F. Comvoisier, avocat.

— Moser & Fehmann, Advokatur, Amtsnotariat, Inkasso, Konk.-Sachen, Inform.

Chaux-de-Fonds: J. Beljean, notaire.

Contentieux, recouvrement, renseignements, gér.

— Agence Wolf (S.A.), Renseignements, contentieux, recouvrements, remises de com.

Chur: J. Meili, Inkasso, Informations.

— Pet. Baur (a. Konk'bet.), Rechtsbureau.

Erlach: A. Bruder, Amtsnotar, Inkasso-u. Rechtsbureau, Konkursachen, Inform.

Genève: Herren & Guérchet.

Fondation en 1872.

Renseignements et recouvrements sur tous pays.

Brevets d'invention, marques et modèles. Références et tarifs à disposition.

— E. Barrès, Remises de commerces, vente et achat d'immeubles, renseignements, recouvrements.

— Verdier, Maguin & Aubert, avocats, Marché, 4. Contentieux, recouvrements, correspond. française, allemande, anglaise.

— Banque de Brevets S<sup>te</sup> Ame, Office de Brevets d'Inventions. Place du Molard, 8.

Genève: Dr. Aug.-E. Bonna, Bureau techn.

Expertises industrielles. Brevets d'invention.

Gränichen-Aarau: Strümann & Sändler, Rechte- u. Inkasso-Bureau.

Kreuzlingen: Dr. A. Deucher, Advokat.

Lausanne: E. Glas-Chollet, agence com.

Lugano: Dr. Huber, Advok., Ink., Inform.

— Adolfo Schäfer, Rechtsbureau, Ink., Inf.

Montreux: L. C. Chalet, agence patentée de recouvrements juridiques, contentieux.

Murten: H. Hafner, Advokatur u. Inkasso.

Neuchâtel: Dr. Francis Mauler et Dr. Edmond Berthoud, avocats et notaire.

— Fernand Cartier, notaire. Renseignem., recouvrement, gérances, achats et ventes d'immeubles, remise de com., bureau d'aff.

Payerne: Louis Favre, agent d'aff. pat.

St. Gallen: Otto Baumann, Rechtsagentur, Inkasso- und Informationsbureau; Geschäftsführer des Vereins Creditreform.

Schwyz: Agenc.-u. Ink.-Bureau M. Ehrler.

Solothurn: Urs von Arx & Dr. Rob. Schöpfer, Bureau für Rechtssachen u. Ink.

Wil (St. Gallen): Dr. E. Wild, Adv. u. Ink.

Yverdon: F. Willomet, agent d'affaires.

Zürich I: F. Wenger, Advokat, Löwenplatz 43 (Bahnhofquart.). Telefon 2963.

— Levallant, Commercial- & Patent-Bureau.

— Schweiz. Verband Creditreform. Geschäftsführer: M. Fischer-Escherich. Bureau: Bahnhofstrasse 79. — Informationen, Inkassos, Spezialauskünfte.

## AVIS

### Société Ottomane pour l'éclairage de la ville de Constantinople

(Société anonyme à Bâle)

Conformément à l'art. 25 des statuts, MM. les actionnaires sont invités à assister à l'assemblée générale ordinaire qui aura lieu le 31 mai 1906, à Bruxelles, 62, rue Royale.

Ordre du jour:

1<sup>o</sup> Rapports du conseil d'administration et du commissaire-verifyicateur.

2<sup>o</sup> Approbation du bilan et du compte de profits et pertes, et décharge à donner au conseil d'administration et au commissaire-verifyicateur.

3<sup>o</sup> Fixation d'administrateurs et d'un commissaire.

Le bilan, le compte de profits et pertes, les rapports du conseil d'administration et du commissaire seront à la disposition des actionnaires, à partir du 21 mai, au siège social, à Bâle.

NB. Les actionnaires seront admis à l'assemblée sur la présentation d'une carte d'entrée qui leur sera délivrée soit à la Banque de Bruxelles, à Bruxelles, soit chez MM. Zahn & C<sup>ie</sup>, à Bâle, contre dépôt de leurs actions. (886.)

Pour le conseil d'administration,  
Le président: Ern. URBAN.

## Commune du Locle

### Emprunt de 1889 de 3<sup>3</sup>/<sub>4</sub> 0/0

Les porteurs d'obligations de l'emprunt de fr. 500,000 de 1889 sont informés que les obligations nos 42, 113, 224, 297, 335, 405, 451, ont été désignées par le sort pour être remboursées le 31 juillet 1906. (946.)

Le remboursement aura lieu contre remise des titres à la Banque Fédérale à Zurich et ses comptoirs en Suisse, à la Banque du Locle au Locle, chez MM. Pury & Cie. à Neuchâtel et chez MM. les Fils Dreyfus & Cie à Bâle.

L'intérêt de ces titres cessera de courir à partir du 31 juillet 1906.

Le Locle, le 14 avril 1906.

Conseil communal.

## Société des forces électriques de la Goule à St-Imier

L'assemblée générale des actionnaires a fixé le dividende pour l'exercice 1905 à 5 1/2 %, soit fr. 27.50 par action, n<sup>o</sup> 1 à 3000.

Le paiement aura lieu sans frais, dès le 30 courant, contre remise du coupon n<sup>o</sup> 9, aux Caisses de la Société à St-Imier et Charquemont ainsi qu'à celles de la Banque cantonale bernoise et de la Caisse d'Epargne et de Prêts, à Berne. (945.)

St-Imier, le 16 avril 1906.

## Fourniture d'avoine

La fourniture d'avoine de la récolte de 1905 est mise au concours.

Les intéressés peuvent se procurer le cahier des charges relatif à cette fourniture auprès de l'office soussigné auquel les offres doivent être adressées sous pli cacheté, affranchi et muni de la suscription « Soumission pour avoine » d'ici au 23 avril 1906. Les soumissionnaires restent liés par leurs offres jusqu'au 26 avril 1906. (811.)

Berne, le 2 avril 1906.

Commisariat central des guerres.

## Papierhandlung en gros

A. Jucker, Nachf. v. (108.)

## Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons.